

100
三重塔移築百周年

Seasonal Invitation

— *New Year Celebration* —

新春 2026.1.6 Tue. ▶ 2.5 Thu.



世界をもてなす、日本がある。



HOTEL 椿山莊 TOKYO
CHINZANSO



2025.11.26 Wed. ▶ 2026.3.2 Mon. 雪吊りライトアップ

冬空の下、凜と咲き誇る椿の花に早くもほのかな春の気配が息づくこの季節。都会の森で五感を潤し、心を満たす優雅な時間をお楽しみください。夜には儚げにゆらめくオーロラが森を彩り、東京雲海とともに妙なる幻想美を天空に繰り広げます。庭園のシンボルである三重塔は、東広島の古刹・篁山竹林寺（たかむらやまちくりんじ）から移築され 2025 年で 100 周年を迎えました。優しい光に照らされた三重塔と雪吊りの静寂にあふれる光景もまた、この季節ならではの美しい風物詩です。

ホテル椿山荘東京では、期間限定の特別なコラボレーションや、季節の移ろいを器に映したかのような珠玉の美食をさまざまご用意して、皆様をお待ちしております。

As camellias bloom boldly beneath the winter sky, whispers of spring stir within this urban forest oasis. The evening aurora dances through the trees alongside the Tokyo Sea of Clouds, weaving ethereal beauty across the night sky. Our iconic three-story pagoda, celebrating its 100th anniversary in 2025, is illuminated gently amid the snow-laden pine boughs, creating a serene scene unique to this season. Hotel Chinzanso Tokyo awaits you with exclusive limited-time collaborations and exquisite culinary creations that capture the essence of each passing season.

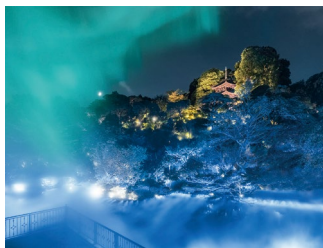
グッドデザイン賞を受賞しました

この度、ホテル椿山荘東京の庭園を育む取り組みがグッドデザイン賞を受賞いたしました。庭師や研究者、スタッフが力を合わせて、庭園の歴史や自然の価値を守り育てております。今後も、四季折々の企画を通じて、皆さまと一緒に庭園の新しい楽しみ方を広げてまいります。

Hotel Chinzanso Tokyo's garden initiatives have been honored with the Good Design Award. Our dedicated team of gardeners, researchers, and staff work together to preserve and nurture the garden's rich history and natural heritage while continually introducing innovative seasonal experiences for our guests.



**GOOD DESIGN
AWARD 2025**



11.11 Tue. ▶ 2026.2.5 Thu.

森のオーロラと東京雲海

Forest Aurora and Tokyo Sea of Clouds

都会の森の冬空を彩るのはオーロラと東京雲海が織りなす“奇跡の絶景”。ここでしか出会えない幻想美を、美食やホテルステイとともにどうぞ。

Experienced only in this urban forest, the breathtaking vision of the aurora and the Tokyo Sea of Clouds make a meal or hotel stay unforgettable.

Shop



ホテル敷地内で養蜂し採蜜した
オリジナルハチミツ

「GARDEN HONEY」

Original honey raised on the hotel grounds

箱入り(1瓶150ml)

¥4,650

Online Store

バレンタインデーのチョコレートなど、大切な方へのギフトをお取り寄せいただけます。ご宿泊やランチなどのギフト券も各種取り扱っております。

Surprise your loved ones with our specially selected gifts, including Valentine's Day chocolates. We also offer gift certificates for accommodation, lunch, and other services.



Spa

▶ 2026.2.5 Thu.

ホットストーン

ボディトリートメント

Hot Stone Body Treatment

90min. ¥34,000



次回イベント予告 Upcoming Events

2026.2.2 Mon. ▶ 3.12 Thu. 特定日開催

KUBOTA アフタヌーンティー

KUBOTA Afternoon Tea

〈店舗〉料亭 錦水

Japanese Kaiseki Cuisine RYOTEI KINSUI

※ 11月下旬詳細公開予定



KUBOTA

2026.2.2 Mon. • 2.3 Tue.

恵方巻き Ehomaki rolls

恵方巻きは、その年の恵方を向いて食べ切ると良い、とされています。2026年の節分の恵方は「南南東」。新しい一年が素晴らしい年となりますように、願いを込めて。

Eating an Ehomaki while facing the year's designated direction is believed to bring good fortune. For Setsubun in 2026, the lucky direction is South-Southeast. May the new year bring you prosperity and happiness as you experience this tradition.



※ 詳細は WEB にてご確認ください。

2025.11.11 Tue. ▶ 2026.2.5 Thu.

「ムーミン」と一緒に、心温まるティータイムを

『ムーミン谷の冬』の物語をテーマとした特別なアフタヌーンティーやイブニングハイティーで、ほっこりと心温まる冬のひとときを。ご利用の方には、庭園を巡りながら「ムーミン」の世界に出会えるオリエンテーションもお楽しみいただけます。

Experience a heartwarming winter moment with our special afternoon and evening high tea inspired by “Moominland Midwinter.” Guests can also enjoy a garden orientation tour to discover the enchanting world of Moomin throughout our grounds.



ロビーラウンジ **ル・ジャルダン** Lobby Lounge LE JARDIN



©Moomin Characters™

Tales of Moominland Midwinter アフタヌーンティー

Tales of Moominland Midwinter
Afternoon Tea

〈WEB予約〉¥8,500

◆〈朝食付き〉
アフタヌーンティー付きステイ

1室2名様ご利用時

¥79,700～ **[M]** ¥75,100～



©Moomin Characters™

Tales of Moominland Midwinter イブニングハイティー

Tales of Moominland Midwinter
Evening High Tea

〈WEB予約〉¥9,000

◆〈朝食付き〉
イブニングハイティー付きステイ

1室2名様ご利用時

¥80,900～ **[M]** ¥76,300～

Stay

〈朝食付き〉Premium アフタヌーンティーステイ

Premium Afternoon Tea Stay

ホテル 12 階「バゴダールーム」での「ムーミン」のアクセントをさりげなく添えた、より特別感のあるティータイムと、ここだけのご宿泊体験を。

1室2名様ご利用時 ¥91,100～ **[M]** ¥86,500～



©Moomin Characters™



©Moomin Characters™



※料金の**[M]**: THE FUJITA MEMBERS ご優待料金です。 ※〈WEB予約〉: 電話予約の場合は金額が異なります。
※ 詳細は WEB にてご確認ください。



料亭 錦水

Japanese Kaiseki Cuisine RYOTEI KINSUI

2026.1.6 Tue. ▶ 2.5 Thu.

蠟梅会席

Roubai Kaiseki Course

¥29,400



イタリア料理 イル・テアトロ

Italian Restaurant IL TEATRO

2026.1.6 Tue. ▶ 2.5 Thu.

新春の森

All'inizio della primavera nel bosco

¥19,100



カジュアルダイニング ザ・ビストロ

Casual Dining THE BISTRO

2026.1.6 Tue. ▶ 2.5 Thu.

初春

Le Nouvel An

¥8,600



日本料理 みゆき

Japanese Restaurant MIYUKI

2026.1.6 Tue. ▶ 2.5 Thu.

蘭

Kaiseki Course "RAN"

¥15,200



石焼料理 木春堂

Japanese Stone Grill MOKUSHUNDO

2026.1.6 Tue. ▶ 2.5 Thu.

初茜

HATSUAKANE

¥20,300



鰻専門店 うな菊

Japanese Eel Speciality Restaurant Unakiku

通年

うなぎづくしコース

Eel Course

¥12,000



メインバー ル・マーキー

Main Bar LE MARQUIS

2026.1.6 Tue. ▶ 2.5 Thu.

シーズナルカクテルコレクション

Seasonal Cocktail Collection

¥2,500

Bridal Fair

ブライダルフェアのご案内



艶やかに椿咲き、神聖な趣に包まれる都会の森で新たな門出を。庭園を望むチャペルや厳かな神殿、多彩なパーティ会場のご見学と合わせウエディングメニューをご試食いただけるフェアを開催中です。

Celebrate your special day among the blooming camellias, exchanging vows in our beautiful chapels or temple with garden views of the urban forest. Join our fair to explore your perfect wedding venue and sample our thoughtfully crafted wedding menus.



「THE FUJITA MEMBERS」

藤田観光グループ会員プログラム

「THE FUJITA MEMBERS」へのご入会はお済みですか？

Have you already registered?

ポイントが貯まる

ポイントが使える

会員様だけの特別料金

その他、お誕生日やご自身のオリジナル記念日にクーポンをお贈りするなど、会員様だけのお得な特典がございます。

There are members-only perks, such as a special coupon for your anniversary.



詳しくはこちら！

公式アプリ誕生
Download the App here!



App Store



Google Play

※詳細はWEBにてご確認ください。
*Detailed information can be viewed on the official website.



AMATERASU

『AMATERASU』

産後ケアサービスプラン ご予約受付中。

まずは、施設見学へ
お気軽にご予約ください。



ホテル椿山荘東京

〒112-8680 東京都文京区関口 2-10-8

TEL. 03-3943-1111(代表)

[宿泊予約] 03-3943-0996

[レストラン・イベント予約] 03-3943-5489

[ショップお問い合わせ] 03-3943-7613

[ウエディングお問い合わせ] 03-3943-0417

[宴会・会議お問い合わせ] 03-3943-1171

[悠 YU, THE SPA] 03-3943-6958

HOTEL CHINZANSO TOKYO

10-8, Sekiguchi 2-Chome, Bunkyo-ku,
Tokyo, 112-8680, Japan

Phone. 03-3943-1111

・国内外の状況により、サービス・内容が変更になる場合がございます。・写真はイメージです。・プラン料金（宿泊、婚礼、イベント等）はいずれも消費税・サービス料を含みます。なお、宿泊料金は、別途、東京都宿泊税を頂戴いたします。・ショップでは、サービス料を頂戴いたしていません。・レストラン料金はいずれも別途サービス料15%（一部10%・20%）を頂戴いたします。・レストラン個室をご利用の際は、別途、個室料を頂戴いたします。・イベントは最少催行人数に満たない場合や、会場の都合により開催を中止する場合がございます。・スパ内温泉は、加水、加温、ろ過、消毒をいたしております。

・Contents may be subject to change. ・Images are for illustrative purposes. ・Plan prices (stays, weddings, events, etc.) include consumption tax and service fee. For stay plans, a separate Tokyo accommodation tax will be collected. ・All restaurants require a service charge 15% (10%, 20% in some cases).



ミックス
紙 | 責任ある森林
管理を支えています
FSC® C022794